1992 FSHBR

**Skater Hockey**
**Inline Hockey**

# Match Sheet
# Spielbericht
# Rapport de jeu
# Rapporto di gara

| | Team / Mannschaft / Club Società | League/Liga Ligue/Lega |
|---|---|---|
| CLUB 1 | Payerne Capitals | D1 |
| CLUB 2 | Vully II | D3 |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Lieu / Ort<br>Location / Luogo | Payerne | Date / Datum<br>Date / Data | 24.11.2016 |
| Start / Beginn<br>Début / Inizio | 20:20 | End / Ende<br>Fin / Fine | 22:07 |
| Match Number / Index<br>Spiel-Nr / Indice di gara | A101 | | |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Championship / Meisterschaft<br>Championnat / Campionato | X | Friendly / Freundschaft<br>Amical / Amichevole | |
| Tournament / Turnier<br>Tournoi / Tomeo | | Cup / Pokal<br>Coupe / Coppa | |
| Other / Sonstiges<br>Autre / Altro | | Spectators / Zuschauer<br>Spectateurs / Spettatori | 5 |

| | No Card / Liz. No Lic. / Tess. | Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome | Signature / Firma Unterschrift |
|---|---|---|---|
| Time Keeper<br>Chronométreur | 16793 | CHALLAND Elena | |
| Official scorer<br>Marqueur | 16794 | CHUARD Leslie | |
| Referee 1<br>Arbitre 1 | 2391 | OBERSON Yvan | |
| Referee 2<br>Arbitre 2 | 9031 | BERGER Sébastien | |
| Tech, Director<br>Directeur tech. | | | |

## RESULT

| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND<br>INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO | CLUB 1 | CLUB 2 | FINAL CLUB 1 | FINAL CLUB 2 |
|---|---|---|---|---|
| 1 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo | 3 | 3 | 8 | 5 |
| 2 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo | 4 | 1 | Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Payerne Capitals | |
| 3 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo | 1 | 1 | CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma | |
| Overtime / Verl.<br>Prol. / Sup. | 0 | 0 | CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma | |
| Penalty /<br>Rigori | 0 | 0 | | |

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

## 1 Payerne Capitals

| Nr. No. | | Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome | | | | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|
| KP | C | FABBRONI Cédric | | | | 1651 |
| 19 | A | AUBRY Ronny | | | | 1368 |
| 31 | G | SERMET Loïc | X | X | X | 3454 |
| | G | | | | | |
| 48 | | BIELMANN Nicolas | | | | 2915 |
| 88 | | ROCHETTE Raphaël | | | | 2297 |
| 77 | | BURGY Romain | | | | 2208 |
| 90 | | DUC Maxim | | | | 3106 |
| 98 | | COLLAUD Michaël | | | | 1646 |
| 28 | | FABBRONI Xavier | | | | 1657 |

| COACH | Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome | Signature | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|
| | AUBRY Ronny | | 1368 |

### Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

| Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 04:08 | HC | | 1 | | | | |
| 04:52 | 48 | KP | 2 | | | | |
| 18:31 | 28 | KP | 3 | | | | |
| 21:43 | 88 | 28 | 4 | | | | |
| 22:08 | 88 | 48 | 5 | | | | |
| 35:33 | KP | 98 | 6 | | | | |
| 39:53 | 48 | 88 | 7 | | | | |
| 58:34 | 48 | 88 | 8 | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 8 |
| TIME OUT | | | | | | | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | On / Ende Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|
| 08:51 | 31 | 2 | 10:51 | H |
| 59:02 | 88 | 2 | 60:00 | J1 |
| TOTAL | | | 4 min | |

## 2 Vully II

| Nr. No. | | Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome | | | | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 14 | C | BONFILS Mathieu | | | | 3128 |
| 20 | A | MULHAUSER Patrick | | | | 2625 |
| 88 | G | BAUMANN Jonathan | X | X | X | 2992 |
| | G | | | | | |
| 51 | | ANASTASIA Enrico | | | | 3787 |
| 3 | | KOLB Patrice | | | | 1668 |
| KP | | ZURBRIGGEN Aloïs | | | | 3338 |
| 71 | | LUETHI Jonas | | | | 16806 |
| 7 | | GUILLAND Yannick | | | | 4032 |

| COACH | Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome | Signature | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|
| | ZURBRIGGEN Aloïs | | 3338 |

### Goals / Torschützen / Buts / Reti

| Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 03:20 | 7 | 20 | 1 | | | | |
| 06:31 | 3 | | 2 | | | | |
| 14:38 | HC | 51 | 3 | | | | |
| 32:42 | 71 | | 4 | | | | |
| 44:35 | 20 | | 5 | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 5 |
| TIME OUT | | | | X | X | | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | On / Ende Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|
| 20:54 | 71 | 2 | 21:43 | G1 |
| 44:05 | HC | 2 | 46:05 | H |
| TOTAL | | | 4 min | |